

Transcrição da Língua Gestual Portuguesa (LGP): utilização de uma ferramenta específica, ELAN

Jorge Rodrigues, João Barreto, Marta Morgado, Isabel Morais, Patrícia Carmo*

Instituto de Ciências da Saúde da Universidade Católica Portuguesa

Resumo

No âmbito do projeto de aquisição de uma língua gestual, AQUI_LGP (Ref^a PTDC/LIN111889/2009), lidamos com questões pertinentes relativas à transcrição de dados de língua gestual. Nesta comunicação, o nosso principal objetivo é descrever e refletir sobre as opções que tomámos para a transcrição dos dados.

AQUI_LGP é um estudo longitudinal sobre a aquisição da língua gestual com base na gravação e transcrição de discurso espontâneo durante mais de dois anos. A amostra é constituída por crianças de 10 meses a 4 anos de idade. Algumas crianças são monolíngues e outras são bilingues com uma aquisição paralela da Língua Gestual Portuguesa e da Língua Portuguesa.

A ferramenta utilizada para transcrever os dados recolhidos foi o ELAN (<http://www.lat-mpi.eu/>).

* jorgerodrigues@millmoor.eu